

Data przyjęcia deklaracji:
(Дата отримання декларації)

**DEKLARACJA O KONTYNUOWANIU WYCHOWANIA PRZEDSZKOLNEGO
NA ROK SZKOLNY 2024/2025
(ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ПРОДОВЖЕННЯ ДОШКІЛЬНОЇ ОСВІТИ НА НАВЧАЛЬНИЙ РІК 2024/2025)**

PUBLICZNA SZKOŁA PODSTAWOWA W DAŃCU, ul. Utracka 8, 46-053 Daniec, REGON: 001165967

Podstawa prawna (Правова основа):

Ustawa z dnia 14 grudnia 2016 r. - Prawo oświatowe (Dz.U. 2023 poz. 900 z późn. zm.) (Закон від 14 грудня 2016 року - Закон про освіту)
Rozporządzenie Ministra Edukacji i Nauki z dnia 21 marca 2022 r. w sprawie organizacji kształcenia, wychowania i opieki dzieci i młodzieży będących obywatelami Ukrainy (Dz.U. 2023 poz. 2094) (Постанова Міністра освіти і науки України від 21 березня 2022 року «Про організацію навчання, виховання та догляду за дітьми та молоддю громадян України»)

I. DANE IDENTYFIKACYJNE DZIECKA (ІДЕНТИФІКАЦІЙНІ ДАНІ ДИТИНИ)

Imię/imiona (Назвіть імена)			
Nazwisko (Ім'я)			
PESEL*		Data urodzenia (дата народження)	
Miejsce urodzenia (Місце народження)			
Adres zamieszkania (Адреса)			
Ulica (вул)			
Nr budynku (Номер будівлі)		Nr lokalu (Номер квартири)	
Miejscowość (Місто)		Kod pocztowy (ЗІП код)	

* W przypadku braku numeru PESEL należy wpisać serię i numer paszportu lub innego dokumentu tożsamości (У разі відсутності номера PESEL введіть серію та номер паспорта чи іншого документа, що посвідчує особу).

II. DANE OSOBOWE RODZICÓW/OPIEKUNÓW PRAWNYCH (ПЕРСОНАЛЬНІ ДАНІ БАТЬКІВ/ ОПІКУНІВ)

	Rodzic 1 / opiekun prawny 1 (Батько 1 / законний опікун 1)	Rodzic 2 / opiekun prawny 2 (Батько 2 / законний опікун 2)
Imię/imiona (Назвіть імена)		
Nazwisko (Ім'я)		
PESEL*		
Telefon kontaktowy (Телефонний номер)		
Adres e-mail (Електронна пошта)		
Adres zamieszkania** (Адреса)		
Ulica (вул)		
Nr budynku (Номер будівлі)		
Nr lokalu (Номер квартири)		
Miejscowość (Місто)		
Kod pocztowy (ЗІП код)		

* W przypadku braku numeru PESEL należy wpisać serię i numer paszportu lub innego dokumentu tożsamości. (У разі відсутності номера PESEL введіть серію та номер паспорта чи іншого документа, що посвідчує особу).

** Należy wypełnić tylko wówczas, gdy adres zamieszkania jest inny niż adres zamieszkania dziecka (Заповнюється, лише якщо домашня адреса відрізняється від домашньої адреси дитини).

III. OŚWIADCZENIA (ДЕКЛАРАЦІЇ)

1. Oświadczam, że moje dziecko będzie kontynuowało wychowanie przedszkolne we wskazanym roku	<input type="checkbox"/> Tak	<input type="checkbox"/> Nie
--	------------------------------	------------------------------

szkolnym (Я заявляю, що моя дитина продовжить дошкільну освіту у зазначеному навчальному році).	(так)	(ні)	
2. Oświadczam, iż zgłaszam chęć do korzystania przez dziecko z posiłków (na ustalonych w przedszkolu zasadach) (Я заявляю, що заявляю про бажання моєї дитини харчуватися (згідно з правилами, встановленими в дитячому садку))	<input type="checkbox"/> Так (так)	<input type="checkbox"/> Nie (ні)	
3. Oświadczam, iż zgłaszam chęć do korzystania przez dziecko (na ustalonych w przedszkolu zasadach) z następujących posiłków (jeśli tak - zaznaczyć właściwie)(Я заявляю, що хочу, щоб дитина використовувала мене (за встановленими в дитячому садку правилами) з наступного харчування (якщо так - виберіть відповідно)):	<input type="checkbox"/> Śniadanie (сніданок)	<input type="checkbox"/> Obiad (обід)	<input type="checkbox"/> Podwieczorek (чай)
4. Deklaruję pobyt dziecka w przedszkolu w godzinach (Заявляю перебування дитини в дитячому садку	od do (łącznie: godzin) з до (всього: годин)		
5. Uprzedzony o odpowiedzialności karnej z art. 233 § 1 Ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny (Dz.U. 2024 poz. 17) oświadczam, że dane przedstawione w deklaracji o kontynuowaniu wychowania przedszkolnego są prawdziwe (Попереджено про кримінальну відповідальність за ст. 233 § 1 Закону від 6 червня 1997 р. - Кримінальний кодекс Заявляю, що дані, наведені в декларації про безперервну дошкільну освіту, відповідають дійсності).			
6. Oświadczam, że niezwłocznie powiadomię dyrektora (Підтверджую, що негайно повідомлю директора) Publicznej Szkoły Podstawowej w Dańcu o zmianie danych zawartych w deklaracji (про зміну даних, що містяться в декларації).			

.....
Miejscowość, data
(Місце, дата)

.....
Czytelny podpis matki/prawnego opiekuna
(Розбірливий підпис матері/законного опікуна)

.....
Czytelny podpis ojca/prawnego opiekuna
(Розбірливий підпис батька/законного опікуна)